

Census

of Hildmann (Panowka) **[Пановка]** in 1857

in the district of Saratov, Russia

Taken - December 7, 1857

Abbreviation

b – brother	m – mother	sm - stepmother
bl – brother in law	ml - mother in law	sp - spouse
d - daughter	nc - niece	ss - stepson
dl - daughter in law	np - nephew	ssd - stepson's daughter
f – father	npd - nephew's daughter	ssdl - stepson's daughter in law
fl – father in law	nps - nephew's son	ssgd - stepson's granddaughter
gd - granddaughter	npw - nephew's wife	ssgs - stepson's grandson
gdl - granddaughter in law	s – son	sss - stepson's son
ggd - greatgranddaughter	sd – stepdaughter	ssw - stepson's wife
ggs - greatgrandson	sis – sister	u - uncle
gm - grandmother	sisl – sister in law	ud - uncle's daughter
gs - grandson	sf - stepfather	us - uncle's son
h – head	sl - son in law	uw - uncle's wife
M - month	W -week	T - day

*Age from women only, 1857, 1850 and 1857 from men

*Storage of the original census Saratov State Archives

* Created and translated by Juri **Schulmeister** juri.schulmeister@gmx.de Copyright© 2017

Household number	Names		Head	Age		Notes
				1850	1857	
1850	1857					

41	1	Andreas Hildmann [Гильдманъ]	h	26	33	
		Elisabeth	sp	-	32	
		Jacob	s	1	8	
		Andreas	s	-	$3\frac{3}{4}$	
		Johannes	s	-	$\frac{1}{2}$	
		Apollonie	d	-	2	
		Johannes	b	22	29	
		Agnes	sisl	-	27	
		Johannes	np	-	$3\frac{1}{4}$	
		Valentin	np	-	$\frac{3}{4}$	
		Friedrich	b	$17\frac{3}{4}$	$24\frac{3}{4}$	
		Elisabeth	sisl	-	27	
		Jacob	np	-	$3\frac{1}{4}$	
		Friedrich	np	-	$\frac{1}{2}$	
		Magdalene	m	-	64	
31	2	Conrad Resch [Решъ]	h	52	-	†1850
		Margarethe	sp	-	69	
		Andreas	s	-		†1844
		Johannes	gs	10	17	
		Peter	gs	8	15	
		Christian	gs	5	12	
		Johann Georg	s	26	33	
		Maria Anna	dl	-	25	
		Conrad	gs	-	2	
		Barbara	gd	-	5	
		Margarethe	gd	-	4	
2	3	Peter Weiß [Вейсъ]	h	35	42	
		Margarethe	sp	-	39	
		Johannes	s	$\frac{1}{4}$	-	†1850

		Margarethe	d	-	12	
		Barbara	d	-	5	
		Johannes	b	25	-	†1857
		Elisabeth	sisl	-	29	
		Joseph	np	2M	7	
		Barbara	nc	-	4	
		Anna Maria	nc	-	1	
17	4	Anton Gallinger [Галлингеръ]	h	42	49	
		Elisabeth	sp	-	46	
		Philipp	s	19	26	
		Christine	dl	-	26	
		Johannes	gs	-	3	
		Heinrich	s	18	25	
		Margarethe	dl	-	24	
		Heinrich	gs	-	2	
		Johannes	s	14	21	
		Valentin	s	12	19	
		Johann Adam	s	10	17	
		Johann Georg	d	5	12	
		Johannes	s	2	9	
		Nicolaus	s	-	6	
		Barbara	d	-	10	
33	5	Johannes Werbach [Вербяхъ]	h	60	-	†1856
		Johannes	s	30	37	
		Magdalene	dl	-	41	
		Balthasar	gs	2	9	
		Johannes	gs	-	3	
		Apollonia	gd	-	19	
		Anna Maria	gd	-	17	

		Elisabeth	gd	-	13	
		Barbara	gd	-	7	
		Margarethe	gd	-	2	
		Andreas	s	25	-	outsourced to the household no. 6
		Johannes	gs	14	-	moved to Pfeifer 1855
-	6	Andreas Werbach [Вербахъ]	h	-	32	from the household no. 5
		Anna Maria	sp	-	44	
		Jacob	s	-	9	
		Johannes	s	-	6	
		Anna Maria	d	-	4	
30	7	Johannes Maibach [Майбахъ]	h	35	42	
		Apollonie	sp	-	38	
		Michael	s	2	9	
		Johannes	s	$1\frac{1}{2}$	$7\frac{1}{2}$	
		Margarethe	d	-	18	
		Catharina	d	-	16	
		Elisabeth	d	-	4	
		Apollonie	d	-	1	
		Sebastian	b	32	39	
		Elisabeth	sisl	-	43	
		Conrad	np	-	3	
		Margarethe	nc	-	16	
		Elisabeth	nc	-	13	
		Apollonie	nc	-	10	
		Catharina	nc	-	8	
		Anna Elisabeth	nc	-	1	
		Michael	b	20	27	
		Clara	sisl	-	28	
		Johannes	np	-	1	

		Elisabeth	nc	-	4	
		Elisabeth	nc	-	2	
		Conrad	b	17 ¹ / ₂	24 ¹ / ₂	
		Elisabeth	sisl	-	28	
		Johannes	np	-	2M	
		Balthasar	b	15	-	†1852
1	8	Sebastian Staub [Штаубъ]	h	21 ¹ / ₂	28 ¹ / ₂	
		Barbara	sp	-	25	
		Barbara	d	-	5	
		Dorothea	d	-	3	
		Johannes	b	18 ¹ / ₂	-	outsourced to the household no. 9
		David	b	17	24	
		Catharina	sisl	-	23	
		Johannes	np	-	3	
		Sebastian	np	-	¹ / ₂	
		Margarethe	nc	-	2	
		Wilhelm	u	35 ¹ / ₄	-	outsourced to the household no. 10 in 1856
-	9	Johannes Staub [Штаубъ]	h	-	25 ¹ / ₂	from the household no. 8
		Barbara	sp	-	22	
		Gottfried	s	-	3	
		Susanne	d	-	2	
		Catharina	d	-	³ / ₄	
-	10	Wilhelm Staub [Штаубъ]	h	-	42 ¹ / ₂	from the household no. 8
		Barbara	sp	-	38	
		Barbara	d	-	1	
		Elisabeth	m	-	77	
80	11	Anton Gallinger [Галлингеръ]	h	29	36	

		Magdalene	sp	-	28	
		Anton	s	$\frac{1}{2}$	$7\frac{1}{2}$	
		Joseph	b	23	-	moved to Josephstal
		Andreas	b	19	26	
		Margarethe	sisl	-	22	
		Joseph	np	-	2	
		Anna Margarethe	nc	-	3	
		Peter	b	17	24	
		Barbara	sisl	-	22	
		Johannes	b	8	15	
47	12	Jacob Feit [Фейдъ]	h	37	44	
		Magdalene	sp	-	43	
		Catharina	d	-	11	
		Anna Maria	d	-	3	
		Heinrich	b	34	-	outsourced to the household no. 13
		Wilhelm	b	32	-	outsourced to the household no. 14
		Jacob	b	19	26	
		Anna Maria	sisl	-	26	
		Balthasar	np	-	5	
		Jacob	np	-	3	
		Johannes	np	-	1	
		Catharina	nc	-	1	
		Johannes	b	17	24	
		Barbara	sisl	-	23	
		Johannes	np	17	24	
		Anna Maria	npw	-	23	
		Andreas	np	-	2	
		Johannes	np	44	-	moved to Josephstal
		Andreas	nps	$20\frac{3}{4}$	-	
		Heinrich	nps	14	-	

-	13	Heinrich Feit [Фейдъ]	h	-	41	from the household no. 12
		Elisabeth	sp	-	35	
		Valentin	s	-	11	
		Anna Maria	d	-	15	
		Barbara	d	-	2	
-	14	Wilhelm Feit [Фейдъ]	h	-	39	from the household no. 12
		Catharina	sp	-	33	
		Peter	s	-	12	
		Wilhelm	s	-	9	
		Jacob	s	-	7	
50	15	Christian Werbach [Вербяхъ]	h	45	52	
		Anna Margarethe	sp	-	50	
		Michael	s	21	28	
		Barbara	dl	-	25	
		Johannes	gs	-	6	
		Christoph	gs	-	4	
		Margarethe	gd	-	2	
		Johannes	s	19	26	
		Anna Margarethe	dl	-	23	
		Nicolaus	gs	-	4	
		Elisabeth	gd	-	1 ^{1/2}	
		Johannes	s	17 ^{1/4}	24 ^{1/4}	
		Anna Maria	dl	-	21	
		Joseph	s	14	21	
		Jacob	s	4	11	
		Anna Maria	d	-	19	
		Barbara	d	-	14	

3	16	Michael Prediger [Бредигеръ]	h	49	56	
		Catharina	sp	-	51	
		Balthasar	s	21	28	
		Barbara	dl	-	27	
		Joseph	gs	1	8	
		Johann Georg	gs	-	5	
		Anton	gs	-	2	
		Ignatius	gs	-	1	
		Elisabeth	gd	-	6	
		Joseph	s	19	26	
		Catharina	dl	-	23	
		Joseph	gs	-	1	
		Barbara	gd	-	4	
		Nicolaus	s	10	17	
		Johannes	s	5	12	
		Elisabeth	d	-	20	
		Margarethe	d	-	18	
		Maria Anna	d	-	14	
		Elisabeth	d	-	9	
4	17	Friedrich Müller [Миллеръ]	h	72	79	
		Johannes	s	33	40	
		Maria Anna	dl	-	44	
		Johannes	gs	7	14	
		Johann Georg	gs	5	12	
		Johann Adam	gs	$\frac{1}{4}$	$7\frac{1}{4}$	
		Jacob	gs	-	2	
		Catharina	d	-	19	
		Anna Maria	d	-	17	
5	18	Heinrich Conrad [Конрадъ]	h	49	56	

		Elisabeth	sp	-	58	
		Anton	s	15	22	
		Dorothea	d	-	20	
		Magdalene	d	-	11	
6	19	Sebastian Martinewski [Мартиневский]	h	62	-	†1856
		Maria Anna	sp	-	49	
		Nicolaus	s	22	-	†1852
		Johannes	s	17	24	
		Margarethe	dl	-	22	
		Jacob	gs	-	2	
7	20	Heinrich Gallinger [Галлигеръ]	h	34	41	
		Catharina	sp	-	44	
		Adam	s	13	20	
		Valentin	s	12	19	
		Nicolaus	s	4	-	†1853
		Johannes	s	-	2	
		Apollonie	d	-	17	
		Maria Anna	d	-	9	
		Nicolaus	b	26 ^{1/2}	33	
		Christine	sisl	-	32	
		Joseph	np	2	9	
		Andreas	np	-	4	
		Barbara	nc	-	7	
		Catharina	nc	-	2	
8	21	Heinrich Gallinger [Галлигеръ]	h	42	-	†1853
		Apollonie	sp	-	48	
		Johann Adam	s	22 ^{1/2}	-	†1850
		Maria Anna	dl	-	30	

		Christine	gs	-	9	
		Johann Georg	s	20	27	
		Catharina	dl	-	27	
		Johannes	gs	-	5 ^{1/2}	
		Andreas	s	17	24	
		Elisabeth	dl	-	23	
		Dorothea	gd	-	5	
		Elisabeth	gd	-	2	
		Johannes	s	14	21	
		Elisabeth	d	-	10	
		Catharina	d	-	7	
10	22	Johannes Geist [Гейсть]	h	43	50	
		Maria Anna	sp	-	49	
		Michael	s	26	33	
		Anna Maria	dl	-	33	
		Peter	gs	2M	-	†1852
		Johannes	gs	-	3	
		Anna Maria	gd	-	12	
		Elisabeth	gd	-	9	
		Barbara	gd	-	5	
		Franz	s	21 ^{1/2}	28 ^{1/2}	
		Elisabeth	dl	-	29	
		Johannes	gs	-	6 ^{1/2}	
		Georg	gs	-	3	
		Magdalene	gd	-	5	
		Elisabeth	gd	-	1	
		Johannes	s	7	14	
		Anna Maria	d	-	17	
11	23	David Weiß [Вейсь]	h	43	50	

		Magdalene	sp	-	45	
		Elisabeth	d	-	19	
		Joseph	s	11	18	
		Peter	s	1	8	
		Johannes	s	-	4 ^{3/4}	
		Margarethe	d	-	15	(in 1850 as Magdalene - translator's note)
		Maria Anna	d	-	12	
		Catharina	d	-	7	
12	24	Adam Weiß [Вейс]	h	52	59	
		Catharina	sp	-	57	
		Joseph	s	25	32	
		Anna Maria	dl	-	32	
		Johannes	gs	8	15	
		Peter	gs	6	13	
		Joseph	gs	4	11	
		Johannes	gs	-	3	
		Elisabeth	gd	-	8	
		Anna Margarethe	gd	-	4	
		Maria Eva	gd	-	1/2	
13	25	Andreas Bettenhäuser [Беттенгейзер]	h	47	54	
		Johannes	s	25	32	
		Johann Georg	s	9	16	
		David	b	43	50	
		Wilhelm	np	14	21	
		Margarethe	nc	-	19	
		Wilhelm	b	39	46	
		Nicolaus	np	9	16	
		Heinrich	np	2	9	
		Julianne	nc	-	13	

		Elisabeth	nc	-	10	
14	26	Philipp Prediger [Бредигеръ]	h	46	53	
		Elisabeth	sp	-	50	
		Georg	s	18	25	
		Susanne	gd	-	8	
		Barbara	gd	-	6	
		Apollonie	gd	-	4	
		Anton	s	18	25	
		Barbara	dl	-	21	
		Susanne	gd	-	1 ^{1/2}	
		Johannes	s	16	23	
		Dorothea	dl	-	24	
		Johann Georg	gs	-	^{1/2}	
		Philipp	s	1	8	
		Barbara	d	-	15	
		Elisabeth	d	-	13	
15	27	Johannes Werbach [Вербачъ]	h	41	48	
		Christoph	s	21	28	
		Maria Eva	dl	-	24	
		Elisabeth	gd	-	4	
		Dorothea	gd	-	1	
		Johannes	s	14	21	
		Barbara	dl	-	19	
		Jacob	s	12	-	†1854
		Elisabeth	d	-	16	
		Julianne	d	-	12	
		Barbara	d	-	10	
		Margarethe	d	-	8	

9	28	Jacob Gallinger [Галлингеръ]	h	17	24	
		Elisabeth	sp	-	26	
		Elisabeth	d	-	6	
		Anna Maria	d	-	6	
		Catharina	d	-	3	
		Margarethe	d	-	1 ^{1/2}	
		Johannes	b	15	22	
		Margarethe	sisl	-	22	
		Anna Maria	nc	-	2	
		Peter	b	8	15	
		Sophia	sis	-	10	
		Anna Maria	sis	-	8	
		Elisabeth	m	-	43	
		Adam	u	36	-	†1857
		Magdalene	uw	-	43	
		Heinrich	us	15	22	
		Balthasar	us	10	17	
		Jacob	us	5	12	
		Johannes	us	1M	7	
		Adam	us	1M	-	†1853
		Magdalene	ud	-	19	
		Margarethe	ud	-	10	
18	29	Adam Maibach [Майбахъ]	h	56	-	†1857
		Johannes	s	31	-	outsourced to the household no. 30
		Heinrich	s	29	36	
		Anna Margarethe	dl	-	36	
		Michael	gs	3	-	†1856
		Johannes	gs	-	6	
		Sebastian	gs	-	2	
		Joseph	gs	-	1 ^{1/4}	

		Barbara	gd	-	13	
		Apollonie	gd	-	7	
		Elisabeth	gd	-	3	
		Jacob	s	23	-	outsourced to the household no. 30
		Johann Adam	s	17	24	
		Elisabeth	dl	-	24	
		Adam	gs	-	4	
		Johannes	gs	-	$1\frac{1}{2}$	
		Michael	s	14	21	
-	30	Johannes Maibach [Майбахъ]	h	31	38	from the household no. 29
		Elisabeth	sp	-	37	
		Johannes	s	5	12	
		Adam	s	-	6	
		Christoph	s	-	$3\frac{1}{2}$	
		Elisabeth	d	-	10	
		Catharina	d	-	$1\frac{1}{2}$	
		Jacob	b	23	30	
		Elisabeth	sisl	-	24	
		Jacob	np	-	3	
		Johannes	np	-	2	
20	31	Johannes Heinrich [Гейнрихъ]	h	53	-	†1857
		Catharina	sp	-	44	
		Peter	s	29	-	outsourced to the household no. 32
		Jacob	s	21	-	†1853
		Peter	gs	3	10	
		Elisabeth	gd	-	7	
		Johannes	s	$16\frac{3}{4}$	$23\frac{3}{4}$	
		Elisabeth	dl	-	23	
		Johannes	gs	-	$1\frac{1}{2}$	

		Julianne	gd	-	3	
		Michael	s	15	22	
		Barbara	dl	-	22	
		Anna Maria	gd	-	$1\frac{1}{2}$	
		Christoph	s	9	16	
		Johannes	s	4	-	†1851
		Margarethe	d	-	14	
		Anna Maria	d	-	6	
		Catharina	d	-	2	
		Elisabeth	d	-	$1\frac{1}{2}$	
		Magdalene	m	-	79	
-	32	Peter Heinrich [Гейнрихъ]	h	-	36	from the household no. 31
		Barbara	sp	-	34	
		Peter	s	-	$7\frac{1}{2}$	
		Johannes	s	-	$4\frac{1}{2}$	
		Anna Maria	d	-	2	
87	33	Joseph Elsenbach [Ельзенбах]	h	39	46	
		Margarethe	sp	-	42	
		Jacob	s	8	15	
		Joseph	s	-	$4\frac{3}{4}$	
		Anna Maria	d	-	16	
		Barbara	d	-	13	
		Dorothea	d	-	8	
		Catharina	d	-	8	
		Elisabeth	d	-	3	
		Anna Elisabeth	d	-	1	
21	34	Joseph Güttlein [Гейтлейнъ]	h	56	63	
		Julianne	sp	-	63	

		Christoph	s	24	31	
		Margarethe	dl	-	23	
		Johannes	gs	-	5	
		Nicolaus	gs	-	2 ^{1/2}	
		Johannes	s	20	27	
		Elisabeth	dl	-	23	
		Michael	gs	1	8	
		Joseph	gs	-	2	
		Jacob	gs	-	1 ^{1/2}	
		Joseph	s	16 ^{1/2}	23 ^{1/2}	
		Magdalene	dl	-	23	
		Joseph	gs	-	1 ^{1/2}	
		Elisabeth	d	-	36	
22	35	Jacob Feit [Фейдъ]	h	30	37	
		Margarethe	sp	-	34	
		Johannes	s	8	15	
		Heinrich	s	4	11	
		Anna Maria	d	-	7	
		Julianne	d	-	5	
		Barbara	m	-	72	
23	36	Jacob Feit [Фейдъ]	h	40	-	†1857
		Anna Maria	sp	-	44	
		Nicolaus	s	20	27	
		Otilie	dl	-	24	
		Magdalene	gd	-	2	
		Andreas	s	17	24	
		David	s	15	22	
		Johannes	s	1	8	
		Jacob	s	-	4	

		Sophia	d	-	$1/2$	
		Johannes	b	23	30	
		Elisabeth	sisl	-	34	
		Heinrich	np	5	-	†1853
		Johannes	np	2	-	†1853
		Jacob	np	2	9	
		Jacob	np	$3/4$	$7^{3/4}$	
		Nicolaus	np	-	3	
		Conrad	np	-	$1^{3/4}$	
		Margarethe	nc	-	4	
24	37	Johannes Gallinger [Галлингеръ]	h	26	-	moved to Josephstal in 1852
		Johannes	s	1	-	
		Johann Adam	b	24	31	
		Friedrich	b	17	24	
		Nicolaus	b	11	18	
		Maria Anna	sis	-	22	
16	38	Adam Maibach [Майбах]	h	38	-	†1856
		Anton	s	6	-	†1852
		Christoph	s	2	9	
		Julianne	d	-	19	
		Dorothea	d	-	17	
25	39	Jacob Martinewski [Мартиневский]	h	38	45	
		Elisabeth	sp	-	37	second marriage
		Johannes	s	15	22	of the first wife
		Magdalene	dl	-	22	
		Johannes	gs	-	$1/4$	
		Michael	s	4	11	of the first wife
		Jacob	s	$1/2$	$7^{1/2}$	of the first wife

		Wilhelm	s	-	1 ^{1/2}	of the second wife
		Barbara	d	-	15	of the first wife
		Elisabeth	d	-	3	of the second wife
		Elisabeth	sisl	-	40	
		Anton	np	9	16	
		Jacob	np	5	13	
		Michael	np	1	8	
		Elisabeth	nc	-	10	
		Johannes	b	30	37	
		Barbara	sisl	-	34	
		Jacob	np	6	13	
		Peter	np	2	9	
		Magdalene	nc	-	6	
		Margarethe	nc	-	1 ^{1/4}	
		Joseph	b	21	28	
		Margarethe	sisl	-	30	
		Joseph	np	-	4 ^{1/2}	
		Magdalene	nc	-	3 ^{3/4}	
		Peter	b	17 ^{1/2}	24 ^{1/2}	
		Margarethe	sisl	-	25	
		Johannes	np	-	2 ^{1/2}	
		Barbara	m	-	68	
26	40	Jacob Güttlein [Гитлейнь]	h	37	-	outsourced to the household no. 41 in 1856
		Johannes	b	32	39	
		Magdalene	sisl	-	28	third marriage
		Johannes	np	9	16	of the second wife
		Jacob	np	6	13	
		Wilhelm	np	-	3 ^{1/2}	of the third wife
		Catharina	nc	-	14	of the second wife
		Apollonie	nc	-	10	

		Anna Maria	nc	-	8	
		Barbara	nc	-	2	of the third wife
		Magdalene	nc	-	¹ / ₂	
		Balthasar	b	30	-	outsourced to the household no. 41 in 1856
-	41	Jacob Güttlein [Гитлейнь]	h	-	44	from the household no. 40
		Anna Maria	sp	-	42	
		Johannes	s	-	22	
		Margarethe	dl	-	21	
		Christine	gd	-	¹ / ₂	
		Joseph	s	-	1 ¹ / ₂	
		Dorothea	d	-	9	
		Balthasar	b	-	37	from the household no. 40
		Christine	sisl	-	35	
		Joseph	np	-	14	
		Heinrich	np	-	8	
		Johannes	np	-	5 ¹ / ₂	
		Jacob	np	-	1 ¹ / ₂	
		Anna Maria	nc	-	12	
		Barbara	nc	-	4	
27	42	Johannes Holzheimer [Гольцеймеръ]	h	71	78	
		Nicolaus	s	32	39	
		Anna Maria	dl	-	39	
		Johannes	gs	¹ / ₂	7 ¹ / ₂	
		Johann Georg	gs	-	4	
		Elisabeth	gd	-	10	
		Apollonie	gd	-	8	
28	43	Müller [Миллеръ] Johannes	h	5	12	
		Anna Margarethe	sis	-	18	

		Heinrich	u	19 ^{1/2}	26 ^{1/2}	
		Anna Elisabeth	uw	-	30	second marriage
		Johannes	us	-	4	of the first wife
		Jacob	us	-	1	of the second wife
		Julianne	ud	-	7	of the first wife
		Magdalene	ud	-	3	of the second wife
		Johannes	u	17 ^{1/2}	24 ^{1/2}	
		Catharina	uw	-	21	
		Barbara	ud	-	2	
		Nicolaus	u	13	20	
		Elisabeth	m	-	58	
29	44	Balthasar Prediger [Бретигеръ]	h	40	47	
		Elisabeth Feit [Фейдъ]	sp	-	43	
		Johannes	s	18	25	
		Elisabeth	dl	-	24	
		Joseph	gs	-	5	
		Johannes	gs	-	2	
		David	s	11	18	
		Dorothea	dl	-	18	
		Andreas	gs	8	15	
		Peter	gs	2	9	
		Jacob	gs	^{1/2}	7 ^{1/2}	
		Johannes	gs	-	5 ^{1/2}	
		Catharina	d	-	12	
		Margarethe	d	-	1 ^{1/2}	
		Catharina	ml	-	67	
33	45	Jacob Güttlein [Гитлейнъ]	h	64	71	
		Johannes	s	38	45	
		Elisabeth	dl	-	45	

		Johannes	gs	17 ^{1/2}	24 ^{1/2}	
		Barbara	gdl	-	23	
		Johannes	ggs	-	2	
		Elisabeth	ggd	-	4	
		Joseph	gs	2	9	
		Johann Adam	gs	-	6	
		Catharina	gd	-	17	
		Magdalene	gd	-	15	
		Barbara	gd	-	11	
		Constantie	dl	-	49	
34	46	Valentin Müller [Миллеръ]	h	65	72	
		Johannes	s	41	48	
		Barbara	dl	-	45	
		Sebastian	gs	18 ^{1/2}	25 ^{1/2}	
		Margarethe	gdl	-	24	
		Jacob	ggs	-	4 ^{1/2}	
		Andreas	ggs	-	³ / ₄	
		Barbara	ggd	-	5	
		Johannes	gs	15	22	
		Barbara	gdl	-	19	
		Elisabeth	gd	-	17	
		Andreas	gs	7	14	
		Johannes	gs	5	12	
		Anna Elisabeth	gd	-	6	
		Barbara	gd	-	2	
		Ignatius	s	36	-	outsourced to the household no. 47 in 1856
-	47	Ignatius Müller [Миллеръ]	h	-	43	from the household no. 46
		Elisabeth	sp	-	39	
		Johannes	s	-	22	

		Johannes	gs	-	2	
		Michael	s	-	13	
		Christian	s	-	10	
		Sebastian	s	-	-	†1852
		Magdalene	d	-	6	
		Barbara	d	-	4	
		Catharina	d	-	³ / ₄	
36	48	Nicolaus Weißbeck [Вайсбекъ]	h	58	-	†1856
		Elisabeth	sp	-	64	
		Johannes	s	32	39	
		Anna Maria	dl	-	37	
		Andreas	gs	9	16	
		Caspar	gs	8	15	
		Johannes	gs	4	11	
		Heinrich	gs	1	8	
		Johannes	gs	-	5	
		Anna Maria	gd	-	2	
		Johannes	s	30	37	
		Julianne	dl	-	35	
		Anna Maria	gd	-	10	
		Anna Magarethe	gd	-	7	
		Maria Anna	gd	-	4	
		Andreas	s	22	-	†1853
		Nicolaus	s	15	22	
		Magdalene	dl	-	20	
		Magarethe	gd	-	2	
		Conrad	s	13	20	
		Elisabeth	dl	-	20	
38	49	Amrhein [Амрейнь] Conrad	h	26	33	

		Margarethe	sp	-	26	
		Joseph	s	-	5	
		Johann Georg	s	-	³ / ₄	
		Catharina	d	-	7	
		Apollonie	d	-	5	
		Johann Georg	b	23	30	
		Susanne	sisl	-	30	
		Balthasar	np	-	4	
		Anna Maria	nc	-	7	
		Anna Margarethe	nc	-	2	
		Heinrich	b	11	18	
		Anna Margarethe	sisl	-	20	
		Johannes	b	9	16	
		Anna Maria	uw	-	39	
		Joseph	us	9	16	
		Conrad	us	4	11	
		Johann Georg	us	2	9	
		Julianne	m	-	53	
39	50	Johannes Hildmann [Гильдманнъ]	h	39	46	
		Anna Margarethe	sp	-	45	
		Johannes	s	12	19	
		Christine	dl	-	17	
		Philipp	s	7	14	
		Nicolaus	s	4	11	
		Joseph	s	-	6	
		Anna Maria	d	-	8	
		Peter	b	33	40	
		Margarethe	sisl	-	42	
		Joseph	np	7	14	
		Peter	np	1	8	

		David	np	-	4	
		Anna Maria	nc	-	17	
		Catharina	nc	-	11	
		Barbara	nc	-	2	
		Jacob	b	21	28	
		Margarethe	sisl	-	29	
		Joseph	np	-	2	
		Catharina	nc	-	7	
40	51	Johannes Weißbeck [Вайсбекъ]	h	56	63	
		Sophia	sp	-	58	
		Christoph	gs	14	21	
		Catharina	gdl	-	18	
		Nicolaus	ggs	-	$1/4$	
		Joseph	gs	6	13	
		Sebastian	gs	3	10	
		Barbara	gd	-	17	
		Margarethe	gd	-	13	
		Gottlieb	s	$17^{3/4}$	$24^{3/4}$	
		Elisabeth	dl	-	28	
		Johannes	gs	-	6	
		Jacob	gs	-	1	
		Elisabeth	gd	-	5	
		Magdalene	gd	-	2	
42	52	Jacob Haas [Гасъ]	h	64	71	
		Johannes	s	41	48	
		Catharina	dl	-	41	
		Heinrich	gs	14	21	
		Johannes	gs	11	18	
		Johann Georg	gs	7	14	

		David	gs	1M	7	
		Barbara	gd	-	13	
		Jacob	gs	9	16	moved to Streckerau in 1865 Nr. 3943
43	53	Michael Lechmann [Лехманнъ]	h	35	-	†1852
		Joseph	s	8	15	
		Johannes	s	2M	-	†1855
		Elisabeth	gd	-	12	
		Magdalene	gd	-	10	
		Margarethe	gd	-	9	
44	54	Johannes Diez [Дицъ]	h	47	-	†1852
		Caspar	s	18	25	
		Johannes	s	10	-	†1851
		Dorothea	d	-	20	
45	55	Peter Hildmann [Гильдманнъ]	h	54	-	†1852
		Joseph	s	26	33	
		Anna Maria	dl	-	30	
		Joseph	gs	1	8	
		Magdalene	gd	-	10	
		Anna Margarethe	gd	-	4	
		Margarethe	gd	-	1 ¹ / ₂	
		Dorothea	d	-	20	
		Catharina	d	-	13	
46	56	Wilhelm Resch [Решъ]	h	38	45	
		Barbara	sp	-	45	
		Christian	s	14	21	
		Barbara	dl	-	21	
		Jacob	s	8	15	

		Johannes	s	3	10	
		Nicolaus	b	22	-	†1853
48	57	Sebastian Resch [Решъ]	h	24	31	
		Anna Maria	sp	-	30	
		Sebastian	s	1	8	
		Andreas	s	-	5	
		Anna Maria	d	-	10	
		Anna Margarethe	d	-	2	
		Jacob	b	21	28	
		Anna Maria	sisl	-	25	
		Johannes	np	-	2 ¹ / ₄	
		Barbara	nc	-	4	
		Elisabeth	nc	-	2	
		Andreas	b	16 ¹ / ₄	23 ¹ / ₄	
		Margarethe	sisl	-	21	
		Andreas	np	-	6	
		Barbara	nc	-	1	
		Joseph	b	13	20	
		Johannes	b	10	17	
		Margarethe	sis	-	14	
		Jacob	u	39	-	outsourced to the household no. 58 in 1854
		Conrad	u	31	-	outsourced to the household no. 59 in 1854
-	58	Jacob Resch [Решъ]	h	-	-	†1853 from the household no. 57
		Johannes	s	-	23	
		Susanne	d	-	17	
		Margarethe	d	-	14	
-	59	Conrad Resch [Решъ]	h	-	38	from the household no. 57
		Barbara	sp	-	41	

		Johannes	s	-	19	
		Balthasar	s	-	-	†1853
		Andreas	s	-	5	
		Peter	s	-	3	
		Catharina	d	-	14	
		Elisabeth	d	-	12	
49	60	Georg Zwenger [Цвенгеръ]	h	52	59	
		Anna Margarethe	sp	-	58	
		Johannes	s	23	30	
		Catharina	dl	-	27	
		Joseph	gs	2M	7	
		Johannes	gs	-	3	
		Johannes	gs	-	1	
		Elisabeth	d	-	22	
		Johann Georg	b	59	-	moved to Josephstal in 1852
		Nicolaus	np	21	-	moved to Josephstal in 1852
51	61	Michael Gottfried [Готфридъ]	h	66	73	
		Johannes	s	42	49	
		Barbara	dl	-	46	
		Johannes	gs	10	17	
		Andreas	gs	4	11	
		Jacob	gs	2T	-	†1852
		Jacob	s	37	-	outsourced to the household no. 62 at 1854
		Valentin	s	27	34	
		Anna Maria	dl	-	35	
		Barbara	gd	-	9	
		Elisabeth	gd	-	2 ¹ / ₂	
		Johann Georg	b	59	-	outsourced to the household no. 63 at 1854

-	62	Jacob Gottfried [Готфридъ]	h	-	44	from the household no. 61
		Catharina	sp	-	37	
		Conrad	s	-	13	
		Andreas	s	-	10	
		Johannes	s	-	7 ¹ / ₂	
		Anna Maria	d	-	5	
		Elisabeth	d	-	3	
-	63	Georg Gottfried [Готфридъ]	h	-	-	from the household no. 61 †1854
		Elisabeth	sp	-	64	
		Jacob	s	-	35	
		Anna Margarethe	sp	-	24	
		Johannes	gs	-	1	
		Anna Maria	gd	-	3	
		Peter	s	-	31	
		Anna Maria	sp	-	19	
		Elisabeth	gd	-	2	
		Johannes	s	-	28	
		Andreas	s	-	18	
52	64	Sebastian Gottfried [Готфридъ]	h	49	-	outsourced to the household no. 65 in 1853
		David	b	42	49	
		Catharina	sisl	-	53	
		Joseph	np	13	20	
		Johannes	b	40	47	
		Johannes	b	36	-	outsourced to the household no. 66 in 1853
		Johann Georg	b	31	38	
		Julianne	sisl	-	32	
		Johannes	np	2	9	
		Jacob	np	-	4 ¹ / ₄	
		Joseph	np	-	2 ¹ / ₂	

-	65	Sebastian Gottfried [Готфридъ]	h	-	56	from the household no. 64
		Nicolaus	s	-	29	
		Magdalene	dl	-	28	
		Nicolaus	gs	-	7 ¹ / ₄	
		Johannes	gs	-	6	
		Peter	gs	-	3	
		Anna Maria	gd	-	10	
		Joseph	s	-	25	
		Anna Maria	dl	-	22	
		Jacob	s	-	24	
		Catharina	d	-	18	
		Anna Maria	d	-	17	
-	66	Johannes Gottfried [Готфридъ]	h	-	43	from the household no. 64
		Anna Maria	sp	-	43	
		Johannes	s	-	11	
		Anna Margarethe	d	-	8	
		Anna Maria	d	-	4	
53	67	Nicolaus Güttlein [Гитляйнъ]	h	49	56	
		Catharina	sp	-	56	
		Heinrich	s	15	22	
		Apollonie	dl	-	22	
		Elisabeth	d	-	20	
72	68	Heinrich Drechsler [Дрекслеръ]	h	49	56	
		Franz	s	-	2	
		Anna Maria	d	-	17	
		Catharina	d	-	16	
		Susanne	d	-	14	

		Adam	b	40	47	
		Anna Maria	sisl	-	41	
		Johannes	np	12	19	
		Joseph	np	9	16	
		Johann Adam	np	-	$1/2$	
		Barbara	nc	-	13	
		Elisabeth	nc	-	9	
		Maria Anna	nc	-	5	
54	69	Johannes Wohljung [Воліунгъ]	h	29	36	
		Margarethe	sp	-	37	
		Johannes	s	3	10	
		Anna Margarethe	d	-	16	(in 1850 as Anna Maria - translator's note)
		Magdalene	d	-	12	
		Maria Anna	d	-	8	(in 1850 as Anna Maria - translator's note)
		Elisabeth	d	-	3	
62	70	Valentin Gallinger [Галингер]	h	39	46	
		Catharina	sp	-	43	
		Jacob	s	17	24	
		Dorothea	dl	-	24	
		Adam	gs	-	5	
		Jacob	gs	-	2	
		Johannes	gs	-	1M	
		Valentin	s	12	19	
		Nicolaus	s	10	-	†1855
		Heinrich	s	3	10	
		Johannes	s	$3/4$	$7^{3/4}$	
		Margarethe	d	-	4	
		Philipp	b	38	45	
		Maria Eva	sisl	-	45	

		Joseph	np	11	18	
		Johannes	np	3	10	
		Catharina	nc	-	20	
		Magdalene	nc	-	14	
		Dorothea	nc	-	7	
55	71	Wilhelm Schamberger [Шамбергеръ]	h	40	47	
		Catharina	sp	-	38	second wife
		Johannes	s	17	24	
		Margarethe	dl	-	23	
		Margarethe	gd	-	3	
		Peter	s	11	18	
		Jacob	s	8	15	
		Barbara	d	-	11	
		Dorothea	d	-	8	
		Theresie	d	-	4	
		Catharina	d	-	1	
		Nicolaus	np	12	19	
		Catharina	nc	-	17	
57	72	Nicolaus Schmidt [Шмидъ]	h	16 ¹ / ₄	23 ¹ / ₄	
		Elisabeth	sp	-	23	
		Peter	s	-	1	
		Georg	b	11	18	
58	73	Valentin Reiß [Рейзъ]	h	46	-	†1857
		Theresie	sp	-	43	
		Johannes	s	17 ³ / ₄	24 ³ / ₄	
		Valentin	s	16	23	
		Wilhelm	s	1	8	
		Jacob	s	-	5	

		Magdalene	d	-	20	
		Elisabeth	d	-	18	
		Anna Maria	d	-	11	
		David	np	22	29	
		Elisabeth	npw	-	26	
		Margarethe	npd	-	2	
59	74	Johannes Conrad [Конрад]	h	39	-	†1853
		Dorothea	sp	-	44	
		Johannes	s	13	20	
		Maria Anna	dl	-	23	
		Peter	gs	-	2	
		Johann Georg	gs	-	2	
		Jacob	s	3	10	
		Peter	s	$1\frac{1}{2}$	$7\frac{1}{2}$	
		Magdalene	d	-	13	
60	75	Friedrich Haas [Гасъ]	h	54	-	†1855
		Anna Maria	sp	-	54	
		Johannes	s	26	33	
		Barbara	dl	-	26	
		Gottlieb	gs	1	-	†1855
		Johann Georg	gs	-	5	
		Elisabeth	gd	-	1	
		Jacob	s	22	29	
		Margarethe	dl	-	26	
		Joseph	gs	1	8	
		Peter	gs	-	5	
		Jacob	gs	-	4	
		David	gs	-	$1\frac{1}{2}$	
		Michael	s	15	22	

		Maria Anna	dl	-	20	
		Johannes	gs	-	¹ / ₄	
		Georg	s	11	18	
61	76	Johannes Gallinger [Галлингеръ]	h	42	-	†1853
		Elisabeth	sp	-	49	
		Johannes	s	15	22	
		Barbara	dl	-	20	
		Christine	gd	-	3	
		Elisabeth	gd	-	1	
		Nicolaus	s	5	12	
		Elisabeth	d	-	18	
		Catharina	d	-	6	
19	77	Conrad Maibach [Майбахъ]	h	34	42	
		Elisabeth	sp	-	41	
		Johannes	s	13	20	
		Joseph	s	8	15	
		Jacob	s	5	12	
		Johann Adam	s	2T	7	
		Elisabeth	d	-	18	
		Margarethe	d	-	10	
		Magdalene	d	-	1	
37	78	Andreas Weißbeck [Вейсбекъ]	h	42	49	
		Johannes	s	21	28	
		Margarethe	dl	-	22	
		Julianne	gd	-	1	
		Philipp	s	6	13	
		Jacob	s	2	9	
		Julianne	d	-	20	

		Anna Maria	d	-	17	
63	79	Johannes Prediger [Бредигеръ]	h	44	51	
		Susanne	sp	-	48	
		Nicolaus	s	7	14	
		Johannes	s	¹ / ₄	-	†1851
		Anna Margarethe	d	-	25	
		Barbara	d	-	20	
		Magdalene	d	-	17	
		Susanne	d	-	11	
		Anna Maria	d	-	4	
49	80	Christoph WeiB [Вейсъ]	h	37	44	
		Catharina	sp	-	42	
		Nicolaus	s	9	16	
		Johannes	s	8	15	
		Adam	s	3	-	†1852
		Ignatius	s	2T	-	†1852
		Elisabeth	d	-	4	
		Nicolaus	b	26	-	†1857
65	81	Georg WeiB [Вейсъ]	h	24	31	
		Anna Maria	sp	-	24	
		Jacob	s	-	1	
		Anna Maria	d	-	4	
66	82	Andreas Schmidt [Шмидъ]	h	29	36	moved to Marienberg in 1865 Nr. 3943
		Cecilie	sp	-	44	second wife
		Joseph	s	8	15	
		Elisabeth	d	-	12	
		Anna Maria	d	-	6	

67	83	Johannes Schmidt [Шмидъ]	h	37	44	moved to Marienberg in 1865 Nr. 3943
		Elisabeth	sp	-	35	
		Franz	s	5	12	
		Johannes	s	2	-	†1854
68	84	Johannes Werbach [Вербахъ]	h	42	49	
		Apollonie	sp	-	42	
		Jacob	s	3	-	†1852
		Johannes	s	1M	-	†1851
		Adam	s	-	1	
		Anna Maria	d	-	3	
70	85	Sebastian Müller [Миллеръ]	h	57	-	†1857
		Johannes	s	23	30	
		Elisabeth	dl	-	28	
		Andreas	gs	2	9	
		Elisabeth	gd	-	6	
		Anna Maria	gd	-	2	
71	86	Nicolaus Gebert [Гебертъ]	h	52	59	
		Johannes	b	47	54	
		Conrad	s	19 ^{1/2}	26 ^{1/2}	
		Catharina	dl	-	20	
		Johannes	s	-	2	
		Conrad	s	-	1	
		Maria Anna	d	-	8	
72	87	Peter Diez [Дицъ]	h	26	33	moved to Josephstal in 1852 from Josephstal in 1857
		Magdalene	sp	-	33	
		Conrad	s	-	9	

		Jacob	s	$\frac{1}{4}$	$7\frac{1}{4}$	
		Margarethe	d	-	11	
		Elisabeth	d	-	1	
73	88	Samuel Resch [Решъ]	h	34	-	†1854
		Anton	s	2	-	†1854
		Heinrich	b	$18\frac{1}{2}$	-	moved to Schuck
75	89	Andreas Conrad [Конрадъ]	h	37	44	
		Magdalene	sp	-	38	
		Catharina	d	-	14	
		Magdalene	d	-	7	
		Peter	b	28	35	
		Barbara	sisl	-	30	
		Andreas	np	2	-	†1854
		Peter	np	-	2	
		Johannes	b	24	31	
		Anna Maria	sisl	-	21	
		Andreas	np	-	4	
76	90	Conrad Müller [Миллеръ]	h	10	17	
		Johannes	b	8	15	
77	91	Wilhelm Ulrich [Ульрихъ]	h	$17\frac{1}{2}$	$24\frac{1}{2}$	
		Catharina	sp	-	16	
		Catharina	sis	-	16	
78	92	Johannes Heinrich [Гейнрихъ]	h	14	21	
		Barbara	sp	-	22	
		Barbara	d	-	$\frac{1}{2}$	
		Peter	b	6	13	

79	93	Johannes Haas [Гасъ]	h	78	-	†1852
-	94	Johannes Feit [Фейдъ]	h	-	51	moved from Josephstal in 1856
		Catharina	sp	-	50	
		Andreas	s	-	27 ¹ / ₂	
		Heinrich	s	-	21	
		Barbara	d	-	23	
81	95	Johannes Ulrich [Ульрихъ]	h	43	-	moved to Josephstal in 1852
56	96	Johannes Joh [Ио]	h	64	-	†1853
		Johannes	s	33	40	
		Agnes	dl	-	35	
		Johannes	s	-	2	
		Susanne	d	-	5	
-	97	Johannes Sieben [Сибенъ]	h	-	32	moved from Schuck in 1856
		Anna Maria	sp	-	18	
-	98	Johannes Burghardt [Бургардъ]	h	-	32	moved from Pfeifer in 1855
		Margarethe	sp	-	34	
		Johannes	s	-	4 ¹ / ₂	
		Magdalene	d	-	13	
		Elisabeth	d	-	7	
82	99	Andreas Werbach [Вербахъ]	h	49	-	moved to Josephstal in 1852
		Johannes	s	25	-	
		Valentin	s	21	-	
		Georg	s	5	-	

35	100	Friedrich Müller [Миллеръ]	h	43	-	moved to Josephstal in 1852
		Jacob	s	14	-	
		Ignatius	s	8	-	
		Andreas	s	2	-	
69	101	Johannes Zwenger [Цвенгер]	h	55	-	moved to Josephstal in 1852
		Johannes	s	27	-	
		Jacob	gs	2M	-	
		Peter	s	21	-	
		Jacob	s	14	-	
		Heinrich	s	5	-	†1852
76	102	Sebastian Schmidt [Шмидъ]	h	24	-	moved to Josephstal in 1852
		Apollonie	sp	-	-	
		Johannes	b	17	-	
87	103	Margarethe Maure [Мауре]	h	-	48	widow
		Insgesamt männliche Personen: 473				
		Insgesamt weibliche Personen: 457				

SURNAME INDEX BY REVISION NUMER

Amrhein 49	Gebert 86	Lechmann 53	Schmidt 72, 82, 83, 102
Bettenhäuser 25	Geist 22	Maibach 7, 29, 30, 38, 77	Sieben 97
Burghardt 98	Gottfried 61, 62, 63, 64, 65, 66	Martinewski 19, 39	Staub 8, 9, 10
Conrad 18, 74, 89	Güttlein 34, 40, 41, 45, 67	Maure 103	Ulrich 91, 95
Diez 54, 87	Haas 52, 75, 93	Müller 17, 43, 46, 47, 85, 90, 100	Weiß 3, 23, 24, 80, 81
Drechsler 68	Heinrich 31, 32, 92	Prediger 16, 26, 44, 79	Weißbeck 48, 51, 78
Elsenbach 33	Hildmann 1, 50, 55	Reiß 73	Werbach 5, 6, 15, 27, 84, 99
Feit 12, 13, 14, 35, 36, 44, 94	Holzheimer 42	Resch 2, 56, 57, 58, 59, 88	Wohljug 69
Gallinger 4, 11, 20, 21, 28, 37, 70, 76	Joh 96	Schamberger 71	Zwenger 60, 101